

BS 5860 : 1980 IEC 607 : 1978

1996年8月253161 : 536.72 + 621.65.004.15 : 532.083 : 531.61 : 536.72 + 621.65.004.15 :

98年7月2

四十 1月 20日 年

個時期 田 开谢 出

974088 22

2390年3月28日

200 4年6月 3日 9 9年7月20

Method for

Measuring the efficiency of hydraulic turbines, storage pumps and pump-turbines (thermodynamic method)

[IEC title: Thermodynamic method for measuring the efficiency of hydraulic turbines, storage pumps and pump-turbines]

Méthode de mesure du rendement des turbines, pompes d'accumulation et pompes-turbines (méthode thermodynamique)

Methode für das Messen des Wirkungsgrades von Hydraulikturbinen, Lagerpumpen und Pumpen-Turbinen (thermodynamische Methode)



2005年7月13日 2006年7月4日



BS 5860: 1980

National foreword

This British Standard was prepared under the direction of the Mechanical Engineering Standards Committee and is identical with IEC Publication 607 'Thermodynamic method for measuring the efficiency of hydraulic turbines, storage pumps and pump-turbines' published in 1978 by the International Electrotechnical Commission (IEC).

Terminology and conventions. The text of the international standard has been approved as suitable for publication, without deviation, as a British Standard. Some terminology and certain conventions are not identical with those used in British Standards; attention is especially drawn to the following:

The comma has been used in tables as a decimal marker. In British Standards it is current practice to use a full point on the baseline as a decimal marker.

In the titles of tables I, II and III unit symbols have been printed in italic (sloping) type instead of roman (upright) type as required by convention (as described in BS 0 'A standard for standards' Part 4 'BSI editorial practice').

Wherever page numbers are quoted in connection with references to tables and figures in this standard they are IEC page numbers (shown in brackets at the foot of each page).

Cross-references. There are no British Standard equivalents for IEC 41 and IEC 198 to which references are made in clause 4 and 6.1.

The technical committee has reviewed their provisions, and has decided that they are acceptable for use in conjunction with this standard.

NOTE. Textual error. When adopting the text of the international standard, the errors listed below were noticed. They have been corrected in this British Standard and have been reported to IEC in a proposal to amend the text of the international standard.

In 2.6 Pressure, in the unit column, P_a has been deleted and replaced by Pa.

In 2.7 Mass per unit area, in the definition column, $\frac{1}{n}$ has been deleted and replaced by $\frac{1}{n}$.

CONTENTS

National foreword	ΝIα	+iana		age
Clause 1. Object and scope: 1.1 Purpose of the standard 1.2 Excluded topics and limitations 1.3 Principle: 2. Terms, definitions, symbols, units. 3. Procedure for measurement of mechanical energy per unit mass. 3.1 General. 3.2 "Direct" operating procedure 3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_2$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water	INa	попа	Inside front co	ove
1. Object and scope	Co	opera	ating organizations Back co	ove
1. Object and scope	CL			
1.1 Purpose of the standard 1.2 Excluded topics and limitations 1.3 Principle 2. Terms, definitions, symbols, units 3. Procedure for measurement of mechanical energy per unit mass 3.1 General 3.2 "Direct" operating procedure 3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water			trak and seems	
1.2 Excluded topics and limitations 1.3 Principle 2. Terms, definitions, symbols, units 3 3. Procedure for measurement of mechanical energy per unit mass 5 3.1 General 5 3.2 "Direct" operating procedure 6 3.3 "Partial expansion" operating procedure 6 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 7 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 7 5. Apparatus 7 5.1 Main measurements 7 5.2 Auxiliary measurements 9 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 9 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 9 6.2 Particular flow arrangements 11 6.3 Instability of total energy at inlet 11 6.4 Extraneous exchanges 12 6.5 Limitation of corrections 13 6.6 Unfavourable conditions for some systems 13 7. Precision of measurements 14 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 14 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 15 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m$	1.			2
1.3 Principle 2. Terms, definitions, symbols, units 3. Procedure for measurement of mechanical energy per unit mass 3.1 General 3.2 "Direct" operating procedure 3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water			Excluded topics and limitations	2
2. Terms, definitions, symbols, units. 3. Procedure for measurement of mechanical energy per unit mass. 3.1 General. 3.2 "Direct" operating procedure 3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water			Principle	2
3. Procedure for measurement of mechanical energy per unit mass	2			-
3.1 General 3.2 "Direct" operating procedure 3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water				3
3.2 "Direct" operating procedure 3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_2$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water TABLE I: Values of the volume of water per unit mass ν .	3.	Pro	cedure for measurement of mechanical energy per unit mass	5
3.3 "Partial expansion" operating procedure 3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water 17 Table I: Values of the volume of water per unit mass ν 18			General	5
3.4 Expansion procedure for thermometer calibration 4. Determination of hydraulic energy per unit mass 5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water 17 Table I: Values of the volume of water per unit mass ν 18			"Direct" operating procedure	6
4. Determination of hydraulic energy per unit mass 7. 5. Apparatus 7. 5.1 Main measurements 7. 5.2 Auxiliary measurements 9. 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 9. 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 9. 6.2 Particular flow arrangements 111 6.3 Instability of total energy at inlet 112 6.4 Extraneous exchanges 112 6.5 Limitation of corrections 113 6.6 Unfavourable conditions for some systems 113 7. Precision of measurements 114 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 115 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ 115 Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water 117 Table I: Values of the volume of water per unit mass ν 118			Fartial expansion operating procedure	6
5. Apparatus 5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6. Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water TABLE I: Values of the volume of water per unit mass v .				7
5.1 Main measurements 5.2 Auxiliary measurements 6.2 Conditions for taking measurement — Corrective terms 6.1 Measuring sections and "sampling" conditions 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water 17 Table I: Values of the volume of water per unit mass ν .	4.	Det	ermination of hydraulic energy per unit mass	7
5.2 Auxiliary measurements	5.	App	paratus	7
5.2 Auxiliary measurements		5.1	Main measurements	7
6.1 Measuring sections and "sampling" conditions. 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water Table I: Values of the volume of water per unit mass ν .		5.2	Auxiliary measurements	9
6.1 Measuring sections and "sampling" conditions. 6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water Table I: Values of the volume of water per unit mass ν .	6.	Con	iditions for taking measurement — Corrective terms	ç
6.2 Particular flow arrangements 6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water 17 Table I: Values of the volume of water per unit mass v . 18				
6.3 Instability of total energy at inlet 6.4 Extraneous exchanges 6.5 Limitation of corrections 6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements 7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$ 7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$ 7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$ Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water 17 Table I: Values of the volume of water per unit mass v .		6.2	Particular flow arrangements	
6.5 Limitation of corrections			Instability of total energy at inlet	11
6.6 Unfavourable conditions for some systems 7. Precision of measurements			Extraneous exchanges	
7. Precision of measurements			Limitation of corrections	
7.1 Estimation of error due to determination of the main terms $(f_{e_m})_1$				13
7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$	7.	Prec	cision of measurements	14
7.2 Estimation of error in corrections due to secondary phenomena $(f_{e_m})_2$		7.1	Estimation of error due to determination of the main terms (f_{e_m}) ,	14
7.3 Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{e_m})_3$		7.2	Estimation of error in corrections due to secondary phenomena (f_{ℓ_m})	15
Comments on the origin of the values for the thermodynamic properties of water			Errors due to faulty exploration of flow distribution $(f_{\rho_{-}})$	15
TABLE I: Values of the volume of water per unit mass v			(cm/3	
·	Co	mme	ents on the origin of the values for the thermodynamic properties of water	17
·	Ta	BLE	I: Values of the volume of water per unit mass ν	18
	Ta	BLE .		20
Table III: Values for heat per unit mass $c_{\rm p}$				22